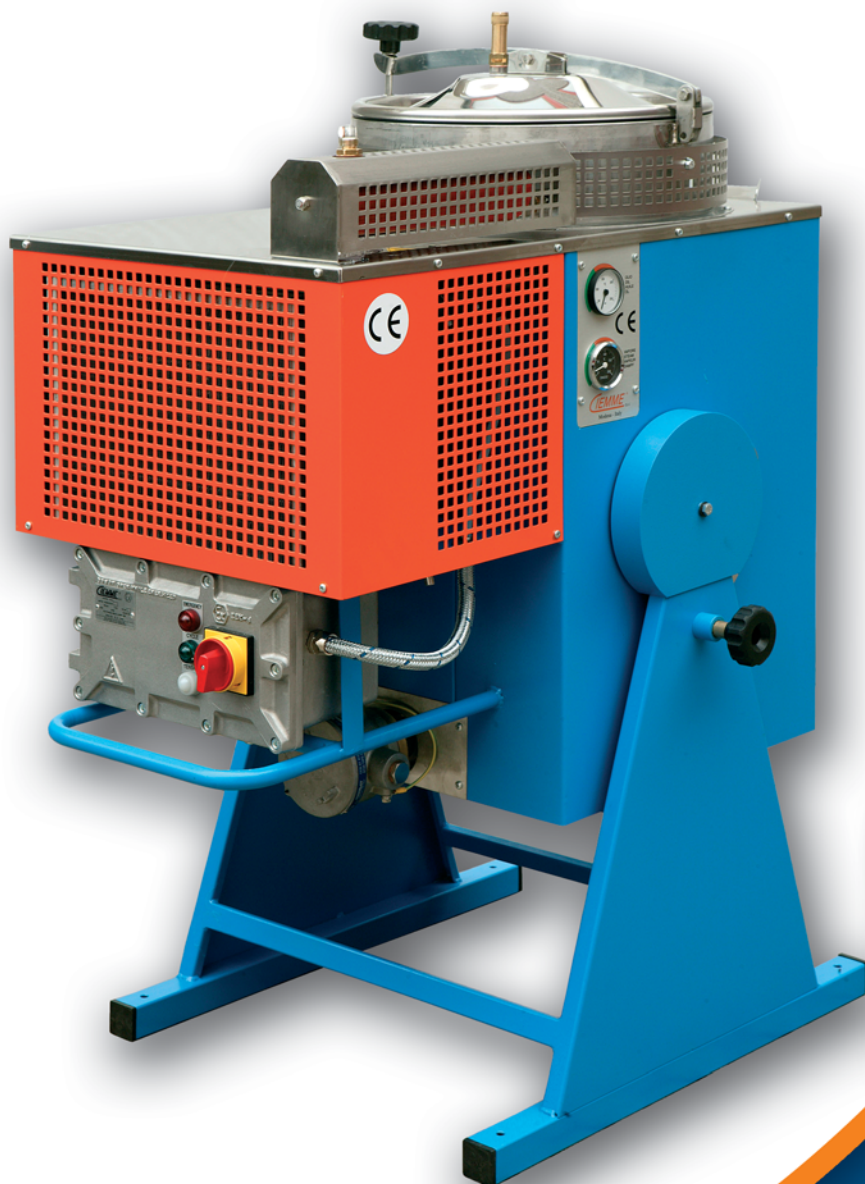




K60

DEPURATORE PER SOLVENTI

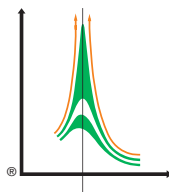
SOLVENT RECLAIMING UNIT

REGENERATEUR DE SOLVANTS

REGENERIERANLAGE FÜR LÖSEMittel

RECUPERADOR DE DISOLVENTES

CIEMME®
s.r.l.



IMPIANTI TRATTAMENTO SOLVENTI

41100 MODENA - ITALY
Via Repubblica di S. Marino, 14
Tel. 059 315101 - Fax 059 315654
ciemme@ciemmemo.it
www.ciemmemo.it



Azienda con Sistema
Qualità Certificato
UNI EN ISO 9001

K 60 EX

Realizzato in conformità alle seguenti direttive 98/37/CE - 73/23/CEE - 89/336/CEE - 94/9/CE (Atex).

Per la rigenerazione di tutti i solventi e diluenti esausti tramite distillazione. Funzionamento completamente automatico, a lettura dei vapori di solvente. Serbatoio solvente in acciaio inox AISI 304 a doppia intercapedine. Riscaldamento indiretto ad olio diatermico a circuito chiuso. Raffreddamento dei vapori tramite scambiatore aria/aria.

Termometri esterni per la visualizzazione della temperatura dei vapori di solvente e dell'olio diatermico.

K 60 EX

Manufactured according to directives 98/37/CE - 73/23/EEC 89/336/EEC - 94/9/CE (Atex).

Suitable for recovering all exhausted solvents and thinners through distillation. Full automatic working system based on solvent steam reading. Double-walled solvent tank in AISI 304 stainless steel. Indirect heating by diathermic oil in closed circuit. Steam cooling by air/air condensing coil. External thermometers for immediate reading of solvent steam and diathermic oil temperatures.

K 60 EX

Réalisé en conformité aux directives 98/37/CE - 73/23/CEE - 89/336/CEE - 94/9/CE (Atex).

Pour la régénération de tous les solvants et les diluants épuisés par la distillation. Fonctionnement complètement automatique par la lecture des vapeurs du solvant. Réservoir du solvant en acier inox AISI 304 à double interstice. Chauffage indirect par l'huile diathermique à circuit fermé. Refroidissement des vapeurs par le condenseur air/air. Thermomètres extérieurs pour lire la température des vapeurs du solvant et de l'huile diathermique.

K 60 EX

Realizado en conformidad a las normas siguientes 98/37/CE - 73/23/CEE - 89/336/CEE - 94/9/CE (Atex).

Para la regeneración de todos los disolventes y diluentes sucios por medio de destilación. Funcionamiento completamente automatico por lectura de los vapores de disolvente. Tanque disolvente en acero inox AISI 304 con doble intersticio. Calentamiento indirecto por aceite diatermico a circuito cerrado. Enfriamiento de los vapores por medio de cambiador aire/aire. Termómetros externos para la visualización de la temperatura de los vapores de disolvente y del aceite diatermico.

K 60 EX

Gebaut gemäß folgenden Richtlinien 98/37/EG - 73/23/EWG - 89/336/EWG - 94/9/EG (Atex).

Geeignet für die Rückgewinnung aller verschmutzter Löse- und Verdünnungsmittel durch Destillation. Vollautomatischer Betrieb basierend auf die Ablesung des Lösemitteldampfs. Doppelwandiger Lösemittelbehälter aus Chrom-Nickel-Stahl nach DIN 1.4301. Indirekte Heizung durch Diathermiköl in geschlossenem Kreislauf. Abkühlung des Dampfs mittels Luft/Luft Austauschers. Außenthermometer zur Sichtbarmachung der Temperatur des Lösemitteldampf und des Diathermiköls.

Capacità di carico
Charge capacity
Capacité de charge
Capacidad de carga
Fassungsvermögen

67 lt.

Capacità volumetrica
Volumetric capacity
Capacité volumétrique
Capacidad volumetrica
Volumetrische Kapazität

87 lt.

Tensione d'alimentazione
Feeding tension
Tension d'alimentation
Tensión de alimentación
Speisespannung

230 V.

Potenza riscaldamento
Heating power
Puissance de chauffage
Potencia de calentamiento
Leistung Heizung

3,2 kW.

Produzione oraria in base al tipo di solvente
Hourly output according to the solvent
Production horaire selon le type de solvant
Producción horaria según el tipo de disolvente
Aufbereitung/Std. gemäß Lösemittel-Typ

12 15 lt.

Comandi
Controls
Commandes
Mandos
Steuerung

bassa tensione (24V.)
low tension (24V.)
basse tension (24V.)
baja tensión (24V.)
Niederspannung (24V.)

Assorbimento
Absorption
Absorption
Absorción
Entnahme

15 Amp.

Temperatura d'esercizio
Working temperature
Température de service
Temperatura de trabajo
Betriebstemperatur

50 200 °a1C.

Riscaldamento
Heating
Chauffage
Calentamiento
Heizung

indiretto a olio diatermico.
indirect by diathermic oil.
indirect à huile diathermique.
indirecto por aceite diatermico.
indirekt durch Diathermiköl.

Capacità olio diatermico
Diathermic oil capacity
Capacité d'huile diathermique
Capacidad aceite diatermico
Inhaltsvermögen Diathermiköl

21,5 lt.

Rumorosità
Noise
Bruit
Ruido
Geräusch

65 dB.

Dimensioni
Dimensions
Dimensions
Dimensiones
Abmessungen

66 x 96 x 126 cm.

Peso
Weight
Poids
Peso
Gewicht

113 kg.

TWENTY-FIVE YEARS OF INNOVATION